





UNIONE MONTANA COMELICO


Per i Comuni di Comelico Superiore, Danta di Cadore, San Nicolò di Comelico,
San Pietro di Cadore e Santo Stefano di Cadore




Via Dante Alighieri, 3 – 32045 Santo Stefano di Cadore (BL)
Tel. 0435 62436 mail: impostasoggiorno@cmcs.it C.F. 92001980256





IMPOSTA DI SOGGIORNO – TOURIST TAX – AUFENTHALTSTEUER TARIFE AGGIORNATE E IN VIGORE DAL 01/02/2026

 L'Imposta di soggiorno è stata adottata dall'Unione Montana Comelico ed è in vigore dal 01.04.2022. L'imposta è destinata a finanziare gli interventi per il turismo, per la cultura, nonché per il miglioramento dei servizi pubblici locali dedicati alla collettività e ai visitatori.

 The Tourist Tax has been introduced by the Unione Montana Comelico and is in force since April 1, 2022. The tax is intended to finance initiatives for tourism and culture, as well as to improve local public services for the community and its visitors.

 Die Unione Montana Comelico hat eine Aufenthaltsteuer eingeführt, die am 1. April 2022 in Kraft getreten ist. Die Aufenthaltsteuer dient der Finanzierung von Maßnahmen für den Tourismus, die Kultur sowie für die Verbesserung der lokalen öffentlichen Dienstleistungen für die Bevölkerung und die Gäste.

|  CHI PAGA L'IMPOSTA? |  WHO PAYS THE TAX? |  WER ZAHLT DIE STEUER? |
|--|---|--|
| Chi pernotta in una struttura ricettiva del territorio dei cinque Comuni del Comelico, versando l'imposta al gestore, che rilascia ricevuta. | Those staying overnight in the five municipality of Comelico will pay the tax directly to the tourism infrastructure and will receive a receipt confirming payment. | Gäste, die im Gebiet der 5 Gemeinden des Comelico übernachten, zahlen dem Betreiber die Steuer, der eine Quittung ausstellt. |
| QUANTO SI PAGA ? | WHICH IS THE RATE OF THE TOURIST TAX ? | WIE TEUER IST DIE STEUER? |
| L'imposta è dovuta per persona e per ogni pernottamento, fino ad un massimo di 7 pernottamenti consecutivi. | The amount due is calculated per person, per overnight stay, for a maximum of 7 days consecutive. | Die Steuer wird pro Person und pro Übernachtung berechnet, bis höchstens 7 aufeinander folgende Übernachtungen. |

| ALBERGO – HOTEL R.T.A. - RESIDENZA TURISTICO ALBERGHIERA | ALTRE STRUTTURE RICETTIVE OTHER ACCOMODATIONS ANDERE UNTERKÜNFTE / BEHERBERGUNGSEINRICHTUNGEN |
|---|--|
| 1  | B&B € 1,50 |
| 2  | CAMPEGGI € 1,00 |
| 3  | AGRITURISMI € 1,50 |
| 4  | APPARTAMENTI € 1,50 |
| | CASE PER FERIE - AFFITTACAMERE € 1,50 |

| CHI E' ESENTE? | WHO IS EXEMPT FROM THE TAX? | WER IST VON DER STEUER AUSGENOMMEN? |
|---|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> - bambini di età inferiore ai 10 anni - le persone con disabilità non autosufficienti e il loro accompagnatore - i soggetti che alloggiano in strutture ricettive a seguito di provvedimenti adottati da autorità pubbliche, per fronteggiare situazioni di carattere sociale nonché di emergenza - i volontari che prestano servizio in caso di calamità - gli autisti di pullman e gli accompagnatori turistici che prestano attività di assistenza a gruppi organizzati dalle agenzie di viaggi e turismo - il personale appartenente alla Polizia di Stato e alle altre Forze armate che svolge attività di ordine pubblico e sicurezza - i lavoratori che soggiornano nei Comuni per motivi di lavoro - il personale e gli studenti di Istituti Scolastici di ogni ordine e grado presenti sul territorio dei 5 Comuni. | <ul style="list-style-type: none"> - children under the 10th year of age - not-self-sufficient persons with disabilities and their carers - persons staying in accommodation facilities following measures adopted by public authorities to deal with social and emergency situations - volunteers providing assistance in case of calamity - bus drivers and tour guides providing assistance to groups organized by travel and tourism agencies - personnel such as policemen belonging to the State Police and other armed forces who carry out public order and security activities - workers staying in the Municipalities for work purposes - teaching / school personnel and students of schools of all levels in the territory of the 5 Municipalities. | <ul style="list-style-type: none"> - Kinder unter 10 Jahren - nicht selbstständige Menschen mit Behinderung und ihre Begleitpersonen - Personen, die nach Maßnahmen öffentlicher Behörden zur Bewältigung sozialer Notlagen oder Notfälle in Beherbergungsbetrieben untergebracht sind - Freiwillige und Mitglieder von freiwilligen Verbänden, die bei Katastrophen Hilfe leisten - Busfahrer und Reiseleiter, die Gruppen betreuen, die von Reise- und Tourismusagenturen organisiert wurden - Angehörige der Staatspolizei und anderer Streitkräfte, die für die öffentliche Ordnung und Sicherheit tätig sind - ArbeiterInnen, die sich aus beruflichen Gründen in den Gemeinden befinden - Lehr- und Schulkräfte, SchülerInnen und StudentInnen aller Schul- und Bildungsstufen im Gebiet der 5 Gemeinden. |